



**Председательство Греции
в Европейском Союзе**



Всемирный банк

Международная конференция под лозунгом

**“Устойчивое развитие во имя достижения прочного
мира:**

“Общая вода, общее будущее, общее знание”

АФИНСКАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ

**“Меры, направленные на содействие устойчивому
управлению трансграничными водными ресурсами в
регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного
моря”**

РЕКОМЕНДАЦИИ К ДЕЙСТВИЮ

6-7 мая 2003 г.

**Отель «Астир-Палас», Вулягмени
г. Афины, Греция**

АФИНСКАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ РЕКОМЕНДАЦИИ К ДЕЙСТВИЮ

Вулягмени, Афины, Греция
7 мая 2003 г.

На конференции принята нижеследующая «Афинская Декларация» под лозунгом: "Общая вода, общее будущее, общее знание." Декларация обеспечивает рамки для продолжения поддержки совместных действий, направленных на управление общими водными ресурсами в регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря.

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На Всемирном Саммите по вопросам устойчивого развития (ВСУР), состоявшемся в г. Йоханнесбурге в августе-сентябре 2002 г., мировое сообщество признало, что для достижения поставленной им цели устойчивого развития человечеству необходимо переосмыслить, переориентировать и повысить усилия на международном, региональном и местном уровнях с целью содействия процессу мирного и взаимовыгодного управления нашими общими природными ресурсами. Экологическая безопасность лежит в основе мирного сосуществования и сотрудничества между народами. Развитие дипломатической деятельности в поддержку охраны окружающей среды и устойчивого развития может способствовать укреплению сотрудничества в области экологии, снижению остроты нависшей угрозы глобального кризиса водоснабжения, а также внести вклад в дело сокращения бедности.

2. На Саммите было признано, что в будущем предвидится кризис водоснабжения, связанный как с количеством, так и с качеством воды. Он может затронуть все аспекты жизни на Земле - от экосистем и окружающей среды до обеспеченности продуктами питания, охраны здоровья, прав человека и культурного наследия. Подобный кризис может оказать существенное влияние на формирование стратегий и политики в отдельных странах и в международных отношениях государств, находящихся на разных уровнях экономического развития; стать причиной серьезной напряженности внутри государств; а также спровоцировать конфликты различного характера. План практических действий, принятый ВСУД, предусматривает разработку до 2005 года целевого показателя национального комплексного управления водными ресурсами (КУВР), а также планов обеспечения эффективности водопользования.

3. В регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря ресурсы поверхностных и грунтовых вод испытывают давление со стороны ряда природных и антропогенных воздействий. В силу того, что данные ресурсы часто находятся в общем пользовании, существует риск возникновения конфликтов, а также возможности сотрудничества и предотвращения конфликтов. Для решения этих задач руководство Председательства Греции в Европейском Союзе, действуя при посредстве Министерства иностранных дел Греции, организовало совместно со Всемирным банком Международную конференцию под лозунгом «Устойчивое развитие во имя достижения прочного мира: Общая вода, Общее будущее, общее знание», в центральной темой которой являются вопросы совместного управления трансграничных вод. Конференция проводилась во взаимодействии с Министерством охраны окружающей среды, физического планирования и общественных работ.

4. Конференция предоставила форум в период, совпавший с Международным годом пресной воды, для обмена усвоенными уроками и определения механизмов, которые могут быть использованы для укрепления эффективного регионального сотрудничества, содействия процессу обмена положительными результатами и содействия в достижении Целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и целевых показателей, принятых на встрече в Йоханнесбурге. Организаторы рассматривали данное событие как вклад на субрегиональном уровне в продолжение глобального диалога по вопросам водных ресурсов – структурный элемент в серии встреч на высоком уровне в Мараккеше-Гааге-Бонне-Йоханнесбурге-Киото, посвященных теме управления водными ресурсами. Они также отметили важность подхода ВСУР в области водных ресурсов, энергии, здоровья, сельского хозяйства и биоразнообразия (ВЭЗСХБ), Инициативы Европейского Союза в области водных ресурсов и недавней Киотской декларации министров. Ее целью являлось обеспечение вклада в Стратегию устойчивого развития для региона Средиземного моря, обсуждение которой планируется на Средиземноморской комиссии по устойчивому развитию (СКУР) в г. Дубровник (14-16 мая 2003 г.); на Киевской конференции «Окружающая среда для Европы» (21-23 мая 2003 г.); а также Саммита стран «Большой восьмерки» в г. Эвиан (1 июня 2003 г.).

5. Конференция послужила платформой для собрания (слета) лидеров, экспертов и представителей гражданского общества из стран регионов Юго-Восточной Европы и Средиземного моря и других регионов, для обмена усвоенными уроками и определения механизмов, которые могут быть использованы для укрепления эффективного регионального сотрудничества и содействия процессу обмена положительными результатами совместного управления трансграничными водными ресурсами. Итогом Конференции стало принятие Афинской декларации, обеспечивающей основу для продолжения процесса поддержки совместных мер по управлению общих водных ресурсов в регионах юго-восточной Европы и Средиземного моря.*

II. ПРОБЛЕМЫ – ОБЩАЯ ВОДА, ОБЩЕЕ БУДУЩЕЕ, ОБЩЕЕ ЗНАНИЕ

6. Конференция исследовала проблемы, вытекающие из потенциальных международных и внутренних конфликтов в результате дефицита воды и неадекватного сотрудничества в области управления едиными (общими) водными ресурсами, а также представила оценку путей, на которых такие общие водные ресурсы могут наоборот стать катализатором сотрудничества – открывая новые возможности - а не создавая помехи – процессу развития. Она также предоставила возможность обсуждения для обмена усвоенными уроками и определения механизмов, которые могут быть использованы для более эффективного регионального сотрудничества и совместного использования положительных результатов.

7. Конференция оценила опыт управления трансграничными водными ресурсами в трех взаимодополняющих областях: управление речными бассейнами; управление бассейнами озер; и управление общими водоносными горизонтами. Кроме того, она рассмотрела долгосрочные тенденции развития, правовые инструменты и последние изменения в институциональном развитии в рассматриваемых регионах; которые, в свою очередь, были увязаны с вопросами социально-экономического развития, способными оказывать влияние на более широкий круг тем, в рамках которых предпринимаются совместные программы управления трансграничными водными

* По Данной Декларации (в принятой редакции) не было проведено официальных обсуждений в порядке, установленном Организацией Объединенных Наций.

ресурсами. Было признано значение деятельности по развитию водных ресурсов для обеспечения населения питьевой водой, удовлетворения санитарных нужд, производства продуктов питания, хранения водных запасов и использования возобновляемой энергии. Экономическая отдача от управления и развития водных ресурсов признаны необходимыми для обеспечения ответственного экономического роста и сокращения бедности. Был сделан акцент на важнейшей роли, которую играют водные экосистемы и их биоразнообразие с точки зрения обеспечения устойчивого развития и охраны природы.

8. **Трансграничное управление водными ресурсами.** Деятельность по трансграничному управлению водными ресурсами в настоящее время осуществляется в ряде географических точек (мест):

- *Результаты, достигнутые на сегодняшний день.* Опыт трансграничного управления водными ресурсами в регионах юго-восточной Европы и Средиземного моря включает успешные программы, начало которых было положено в различных условиях управления поверхностными водами и общими водоносными горизонтами, и которые служат моделями действий в будущем. Программа бассейна реки Дунай и Инициатива развития бассейна реки Нил представляют собой хорошие примеры широкого сотрудничества, программы развития реки Нестос и Охридского озера служат примерами успешного двустороннего сотрудничества в области управления общими ресурсами.
- *Основные проблемы.* Хотя в обоих регионах был достигнут определенный прогресс в решении ряда вопросов управления трансграничными водными ресурсами, данные инициативы должны быть дополнены мерами по управлению прилегающими к ним трансграничными бассейнами рек, озер и общими водоносными горизонтами грунтовых вод. Во многих случаях данные виды деятельности сдуют сочетать с улучшенной практикой землепользования и комплексным управлением прибрежными зонами.
- *Важные взаимосвязи.* Следует принять меры для активизации усилий, направленных на устойчивое управление общими водоносными горизонтами, являющимися важным компонентом гидрологической системы, с обращением особого внимания на вопросы совершенствования правовой основы их управления. Следует расширять усилия по соединению управления речными бассейнами и грунтовыми водами с прибрежной зоной в соответствии с комплексными подходами к управлению ресурсами.

9. **Общая вода** Совершенствование управления общими водными ресурсами обеспечивает возможность получения выгод сотрудничающими странами:

- *Комплексное управление водными ресурсами.* Работы в области управления трансграничными водными ресурсами способны обеспечить поддержку комплексных действий в области политики и планирования, административных мер, инвестиций различных видов и масштабов, а также укрепления общественных институтов и деятельности, направленной на развитие людских ресурсов.
- *Профилактические меры.* Трансграничная деятельность на уровне политики, планирования и технической проработки должна включать меры предупреждения, такие как программы охраны водных ресурсов и планирования землепользования, с целью защиты зон питания водоносных слоев. Следует подготовить оценки воздействий на окружающую среду по проектам управления водными ресурсами,

закрывающим значительный потенциал воздействий. Использование профилактических мер имеет важнейшее значение для решения основных задач управления, связанных с текущим и будущим социально-экономическим развитием, и такие меры часто рассматриваются как наиболее эффективное средство проведения интервенций. Существуют значительные возможности для включения таких мер в деятельность по управлению водными ресурсами, в том числе с точки зрения трансграничного управления, в контексте процессов физического, экономического и экологического планирования. В качестве важного административного инструмента может использоваться принцип осторожности, направленный на избежание рисков.

- *Корректирующие меры.* Применение профилактических мер следует дополнять четко определенными корректирующими мерами с точным расчетом затрат, направленными на восстановление качества воды и водных ареалов, такими как инвестиции в технологии очистки сточных вод и восстановление водно-болотных угодий. Зачастую подобные интервенции необходимо проводить поэтапно вследствие высоких операционных и инвестиционных издержек, ограниченного доступа стран и сообществ к ресурсам для капитальных инвестиций, а также финансовых последствий для пользователей с точки зрения покрытия периодических издержек.
- *Использование экономических инструментов и стимулов.* Применение экономических инструментов и стимулов на национальном и местном уровнях было отмечено в качестве действенного средства управления водными ресурсами. Оно предусматривает применение реалистичного ценообразования на водные ресурсы, особенно используемые для сельскохозяйственных нужд, в соответствии с принципами оплаты «пользователями» и «загрязнителями» водных ресурсов, при надлежащем обеспечении защиты неимущих слоев населения. Данные меры, хотя их осуществление и может представлять значительные трудности, необходимы для осмысления ценности водных ресурсов и сокращения влияния внешних факторов, приводящих к нерациональному и неэкономному водопользованию.
- *Охрана водных ресурсов и управление водопотреблением.* Поиск баланса между противоречащими друг другу направлениями использования водных ресурсов представляет собой серьезную проблему. Соответствующая просветительская работа и деятельность по расширению осведомленности общественности, в сочетании с широким спектром технических интервенций – включая технологии и практические меры по охране водных ресурсов, а также соответствующие технологии по рециркуляции и повторному использованию надлежащим образом очищенных- сточных вод – наряду с применением таких экономических инструментов, как ценообразование и стимулирование – создаст дополнительные условия для сохранения водных ресурсов и будет способствовать более ответственному управлению водопотреблением среди основных категорий пользователей.
- *Управление водосборным и паводковым бассейнами.* Управление и охрана водосборов речных и озерных бассейнов, а также районов питания грунтовых вод, продолжает оставаться важной сферой трансграничного сотрудничества. Паводковый контроль, особенно в странах Юго-Восточной Европы, представляет собой главную задачу и потенциал для такого сотрудничества через принятие таких скоординированных мер, как прогнозирование, мониторинг и внедрение

систем раннего предупреждения (оповещения), в сочетании с необходимыми мерами административного характера.

- *Управление экосистемами и охрана водно-болотных угодий.* Управление, охрана и рачительное использование, а также восстановление водных ареалов и их видового разнообразия, в частности, водно-болотных угодий, все больше и больше признаются в качестве экономически выгодных профилактических и корректирующих мер для управления трансграничными водными ресурсами. Примерами таких мер служат, в частности, создание охраняемых территорий и восстановление деградированных водно-болотных угодий. Повсеместно на территории Юго-Восточной Европы и Средиземного моря возможно принятие ряда мер для защиты этих экосистем и обеспечения приоритетного внимания к ним при осуществлении программ управления водными ресурсами. В процессе планирования и распределения водных ресурсов вопросы охраны окружающей среды следует выделять в качестве приоритетного направления деятельности.

10. **Общее будущее.** Эффективное управление трансграничными водными ресурсами является важным элементом общего будущего:

- *Роль дипломатии.* Конференция отметила, что дипломатическая деятельность, направленная на охрану окружающей среды, может стать краеугольным камнем упреждающего подхода и инструментом политики для ускорения диалога между народами, внося тем самым вклад в международное и региональное сотрудничество в поддержку устойчивого развития и предотвращение конфликтов. Признается, что такая дипломатия, осуществляемая на различных уровнях и с использованием ряда механизмов, может содействовать продвижению интересов и позиций в области охраны окружающей среды в средне- и долгосрочной перспективе. Дипломатическая деятельность также может оказать содействие процессу формулирования и ведения переговоров по двусторонним и многосторонним соглашениям в отношении трансграничных водных ресурсов, в рамках более широкого контекста внешней политики.
- *Ключевые ресурсы для обеспечения устойчивого развития и ответственного экономического роста.* Эффективное управление трансграничными водными ресурсами необходимо в глобальном масштабе и занимает центральное место с точки зрения устойчивого развития регионов Юго-Восточной Европы и Средиземного моря. Необходимо принятие скоординированных мер на региональном, национальном и местном уровнях рядом заинтересованных сторон для гарантирования долгосрочного потенциала использования указанных общих ресурсов на благо человека и природы гармоничным образом. Управление водными ресурсами представляет собой стержень для обеспечения ответственного экономического роста и являет собой подход к развитию, обретающий растущую поддержку благодаря тому, что в нем экономический рост увязывается с вопросами социальной справедливости, а также экологической и социальной устойчивостью.
- *Изменения отношения и поведения людей.* Решение многих проблем управления водными ресурсами в регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря потребует изменений в отношении и характере поведения организаций и общественности. В процессе управления этими общими ресурсами более серьезное внимание следует уделять превращению их использования в устойчивый процесс путем привлечения к этой работе граждан и организаций гражданского общества, а также доведения задачи охраны вод до каждого члена общества.

- *Формирование консенсуса.* Процессы, используемые для разработки, планирования и внедрения мер управления трансграничными водными ресурсами обеспечивают механизм для формирования консенсуса на основе единых целей устойчивого развития. Активное и целенаправленное участие широкого круга заинтересованных сторон внесет вклад в формирование единства мнений по многим аспектам такой деятельности и ускорит ее практическое осуществление на местах.
- *Сохранение приверженности выполнению обязательств.* Обеспечение стабильности соответствующего политического курса и общественной поддержки необходимо для успешной деятельности по управлению поверхностными и грунтовыми водами как в национальном, так и в трансграничном контексте. Для выполнения административных программ необходимы время и терпение, особенно для тех из них, которые связаны с восстановлением природных ресурсов, требующим обеспечения преемственности и длительных сроков осуществления для достижения ощутимых результатов.
- *Мобилизация ресурсов.* Внедрение эффективного управления водными ресурсами на трансграничном, региональном и местном уровнях потребует увеличения объемов финансирования для создания новой и восстановления существующей инфраструктуры. Размеры потребностей в инвестициях, даже при условии успешного выполнения программ их привлечения и охраны ресурсов, потребуют: финансирования со стороны национальных правительств и местных органов самоуправления; участия международных финансовых учреждений и организаций-доноров; а также привлечение средств благодаря применению инновационных финансовых подходов, в частности, создание партнерств с участием организаций государственного и частного сектора, а также схем строительства, эксплуатации и передачи объектов с участием частных компаний.
- *Партнерство на широкой основе.* Опыт, накопленный в процессе работы в регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря, а также других регионах, выявил острейшую потребность в создании на широкой основе партнерств для обеспечения успешного коллективного решения задач управления трансграничными водными ресурсами в качестве ключевого элемента устойчивого развития. Важно обеспечить возможность включения в такие партнерства новых членов и обеспечения широкого представительства различных сторон, включая организации, группы и отдельных граждан, для объединения их навыков и опыта с целью разработки, внедрения и достижения целей управления водными ресурсами.

11. **Общее знание.** Разработка, распространение и применение общего знания обеспечивает основу для передачи и применения опыта между сторонами и облегчает выявление и управление текущими и вновь возникающими вопросами:

- *Значительные возможности.* Значительные возможности существуют для развития, распространения и применения знаний, касающихся как управления трансграничными водными ресурсами, так и более широких правовых, социальных и экономических условий, в которых такие ресурсы используются человеком и природой. В регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря существует множество учреждений, ведущих исследование указанных вопросов, и имеются возможности для более эффективного использования имеющихся навыков.
- *Экономическое и социальное измерение.* Управление трансграничными водными ресурсами требует полного признания сложных взаимосвязей данного вопроса с

запланированным и незапланированным экономико-социальным развитием. Подходы, применяемые для планирования и управления деятельностью в области трансграничных водных ресурсов в двух рассматриваемых регионах, могут выиграть от более активного участия организаций, групп и отдельных граждан, обладающих навыками и опытом, которые дополняют навыки и опыт сторон, играющих более традиционную роль в решении данных задач.

- *Возникающие тенденции.* На Конференции отмечалась важность признания и отклика на новые экономические и социальные тенденции, возникающие в определении, планировании и внедрении мер управления трансграничными водными ресурсами. Динамичный рост численности населения в целом ряде одних районов и значительное сокращение численности населения - в других, изменение показателей физического распределения населения, а также увеличение водопотребления в стремительно растущих сообществах прибрежных зон – все это служит примерами серьезных вопросов, стоящих перед специалистами планирования и руководителями, отвечающими за управление водными ресурсами на национальном и трансграничном уровнях.
- *Климатическая и гидрологическая изменчивость.* Одной из крупнейших новых тенденций в управлении трансграничными водными ресурсами является климатическая и гидрологическая изменчивость, которая определяет новый уровень сложности проблемы с точки зрения возможностей мониторинга, отчетности, планирования и управления. Такие факторы, диктующие необходимость более тщательного изучения и документирования, вносят вклад в изменение требований по управлению водосборными бассейнами. Кроме того, они оказывают влияние на административную деятельность в периоды засухи и паводков и вносят вклад в опустынивание, эрозию почв, исчезновение сред обитания и утрату биоразнообразия, которые в настоящее время уже проявляются в ряде стран.
- *Правовые инструменты.* Применение правовых инструментов - в форме глобальных и региональных конвенций, многосторонних и двухсторонних соглашений, а также других инструментов права - будут и впредь обеспечивать правовые рамки для сотрудничества в области управления трансграничными водными ресурсами и непрерывно адаптироваться с учетом развивающихся потребностей сотрудничающих стран. Вместе с тем, широкий круг мероприятий планирования и управления в данной области может быть определен еще до начала переговоров и согласования сотрудничающими сторонами имеющих юридическую силу инструментов.
- *Привлечение новых участников в процесс трансграничного сотрудничества.* Взаимосвязь международной и внутренней политики предопределяет выдвижение на передний план новых участников процесса трансграничного сотрудничества. Для адекватного реагирования на глобальные и региональные экологические опасности, включая опасность истощения водных ресурсов, экологическая дипломатия требует беспрецедентного уровня сотрудничества между правительствами, международными агентствами, частным сектором и полным комплексом организаций гражданского общества. Она также диктует необходимость применения междисциплинарного подхода, выходящего за рамки традиционной дипломатии.
- *Укрепление институтов и создание потенциала.* В регионах Юго-Восточной Европы и Средиземного моря существуют значительные потребности в обеспечении более

прочных общественных институтов и повышении их потенциала для использования новых возможностей и решения проблем, возникающих в связи с управлением трансграничными водными ресурсами. Такая деятельность может осуществляться в различных формах и должна быть напрямую увязана с целью общего развития институтов, инфраструктуры и людских ресурсов, широко задействованных в управлении водным хозяйством на местном, региональном и трансграничном уровнях.

- *Программы сотрудничества в области мониторинга.* Разработка программ совместного мониторинга окружающей среды нередко является первым шагом к сотрудничеству и обеспечивает важный механизм для укрепления доверия между странами, а также основу для структурированного обмена информацией. Мониторинг и ранее успешно применялся для оценки тенденций изменения запасов и качества воды, водных ареалов, и обеспечивал основу для создания схем и уточнения административных или трансграничных мероприятий. В ряде случаев мониторинг также служил источником важной информации при управлении паводками и чрезвычайными ситуациями.
- *Просвещение и повышение информированности общественности по проблемам водных ресурсов.* Поддержка просветительской деятельности и повышение информированности общественности о проблемах водных ресурсов занимает центральное место в деле успешного осмысления и обеспечения поддержки населением административных программ трансграничного водопользования. Такие усилия должны выходить за рамки традиционной системы просвещения и привлекать к сотрудничеству широкий круг участников. Подобные меры могут приниматься в контексте Декады просвещения во имя устойчивого развития, проводимой под эгидой Организации Объединенных Наций (2005-2014 гг.).

III. РЕКОМЕНДОВАННЫЕ МЕРЫ ПО СОДЕЙСТВИЮ УСТОЙЧИВОМУ УПРАВЛЕНИЮ ТРАНСГРАНИЧНЫМИ ВОДНЫМИ РЕСУРСАМИ В РЕГИОНАХ ЮГО-ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЫ И СРЕДИЗЕМНОГО МОРЯ

12. Целью осуществления рекомендованных мер является реализация и расширение значительных возможностей, которые существуют для сотрудничества регионов Юго-Восточной Европы и Средиземного моря в области управления трансграничными бассейнами рек, озер и водоносными горизонтами грунтовых вод. Данные рекомендованные действия разработаны с целью обеспечения основы для создания стратегических партнерств и напрямую связаны с рядом принимаемых в настоящее время, запланированных и возможных мер, которые поддерживаются национальными правительствами и органами местного самоуправления, Европейским Союзом, международными и региональными организациями, международными финансовыми институтами, двусторонними донорами, организациями гражданского общества, а также неправительственными организациями. Рекомендованные действия направлены на обеспечение поддержки прогресса в области устойчивого экономического развития, социального развития и сокращения бедности, а также мер, призванных содействовать делу укреплению мира и безопасности.

IV. ПРОДОЛЖЕНИЕ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ КОНФЕРЕНЦИИ

13. Выводы и рекомендации, принятые Конференцией, подлежат представлению руководством Председательства Греции в Европейском Союзе на следующих встречах:

- Встреча Средиземноморской комиссии по устойчивому развитию (СКУР) по теме **"Стратегия устойчивого развития для региона Средиземного моря,"** место проведения: г. Дубровник, Республика Хорватия, 14-16 мая 2003 г.;
- **Конференция министров "Окружающая среда для Европы"**, место проведения: г. Киев, Украина, 21-23 мая 20003 г.;
- **Саммит руководителей стран «Большой восьмерки»**, место проведения: г. Эвиан, Франция, 1 июня 20023 г.

Следует также принять организационные меры для передачи рекомендаций Афинской Декларации под ответственность Председательства Италии в Европейском Союзе, срок полномочий которого наступает 1 июля 2003 г.

Рекомендации к действию

Рекомендация № 1.

Разработка дипломатических действий в области окружающей среды и устойчивого развития.

Рекомендуется принять меры для обеспечения поддержки «Дипломатии во имя окружающей среды и устойчивого развития» как инструмента укрепления сотрудничества на всех уровнях внешней и внутренней политики между правительствами, международными агентствами, представителями частного сектора и полной сетью организаций гражданского общества и неправительственных организаций. Такая дипломатическая деятельность будет особенно полезной в деле управления трансграничными бассейнами рек, озер и общими водоносными горизонтами. Роль дипломатии следует выводить за рамки традиционного акцента на предотвращении конфликтов и управлении кризисными ситуациями, что позволит ей стать всеобъемлющим инструментом для ускорения юридических, административных и технических интервенций в целях управления трансграничными водными ресурсами на различных уровнях. Для этой цели Министерство иностранных дел Греции предлагает, во взаимодействии с другими партнерами, начать инициативу, направленную на изучение возможностей практического использования данного подхода в странах ЕС, а также странах регионов Юго-Восточной Европы и Средиземного моря.

Рекомендация № 2.

Программа управления бассейнами трансграничных рек и озер Юго-Восточной Европы.

Рекомендуется разработать Программу управления бассейнами трансграничных рек и озер Юго-Восточной Европы в качестве продолжения работы, начатой на Афинской Конференции. Такая программа могла бы использовать успешный опыт осуществления Директивы стратегии водных ресурсов Европейского Союза, а также дополнить и учесть уроки, вытекающие из существующих Программы развития бассейна реки Дунай и Проекта охраны Охридского озера. Основное внимание в рамках такой программы можно было бы сосредоточить на ряде бассейнов трансграничных рек, лежащих южнее бассейна реки Дунай и впадающих в Адриатическое, Эгейское, Черное и Ионическое моря, а также на системе бассейнов трансграничных озер, расположенных на этой территории. Указанная программа могла бы оказать содействие странам региона, в сотрудничестве с соответствующими заинтересованными сторонами, при подготовке планов КУВД (комплексного управления водными ресурсами) и обеспечения эффективного водопользования для всех крупнейших речных бассейнов, и включать ряд взаимно дополняющих интервенций в отдельных бассейнах рек и озер с использованием координационного механизма, позволяющего осуществлять обмен информацией и опытом между различными проектами. Предлагается рассматривать данную программу в качестве составного элемента Средиземноморского компонента Инициативы Европейского Союза в области водных ресурсов, которая также требует поддержки со стороны других международных и национальных источников.

Рекомендация № 3.***Средиземноморская программа управления общими водоносными горизонтами.***

Рекомендуется разработать Средиземноморскую программу управления общими водоносными горизонтами, которая свяжет воедино выполняемые в данный момент программы, в целях: ускорения более широкого обмена опытом планирования, управления и реализации деятельностью; оценки взаимодействия водоносных горизонтов и поверхностных вод; разработки механизма для перехода к совместной работе по дополнительным общим водоносным горизонтам в рамках отдельных проектов; а также обеспечения средств для развития и распространения информации на основе усвоенных уроков и оптимальной практики. Данная программа может сыграть ценную роль в пропаганде значимости устойчивого управления водоносными горизонтами; накопленные в Средиземноморском регионе знания могли бы передаваться другим регионам, имеющим меньший объем опыта в этой критически важной области. Предлагается рассматривать данную программу в качестве составного элемента Средиземноморского компонента Инициативы Европейского Союза в области водных ресурсов, которая также требует поддержки со стороны других международных и национальных источников.

Рекомендация № 4.***Оценка региональных и национальных стратегий осуществления Комплексного управления водными ресурсами.***

Рекомендуется провести сравнительную оценку региональных и национальных стратегий по внедрению КУВР в странах регионов Юго-Восточной Европы и Средиземного моря. В такой сравнительной оценке может быть представлен анализ политических, правовых, административных и технических условий для применения КУВР как на трансграничном, так и на национальном уровнях. В оценке может содержаться конкретная ссылка на Директиву стратегии водных ресурсов Европейского Союза и Рекомендации КУВР, подготовленные Глобальным партнерством по вопросам водных ресурсов. В ней также возможна ссылка на Конвенцию об охране и использовании трансграничных водотоков ЕЭК ООН и международных озер. В оценке могут быть определены меры, принятие которых возможно на основе сотрудничества или в одностороннем порядке, для более полного решения задач КУВР в ходе осуществления программ планирования и управления. Составной частью оценки может стать определение усвоенных уроков и оптимальной практики в процессе применения Директивы стратегии водных ресурсов Европейского Союза и КУВР в двух рассматриваемых регионах. При проведении оценки также возможно изучение мер, применяемых для управления ресурсами пресных, прибрежных и морских вод.

Дополнительную информацию можно получить из следующих источников:

Почтовый адрес:

GWP-Med Secretariat

c/o MIO-ECSDE

28, Tripodon str., 10558 Athens, Greece

Тел.: +30210-3247490, -3247267, Факс: +30210-3317127

E-mail: secretariat@gwpmed.org

Веб-сайт: www.gwpmed.org